

4-18 CZERWCA 2023

BIULETYN PARAFIALNY

Uroczystość Najświętszej Trójcy oraz Uroczystość
Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa

DUSZPASTERSTWO PROWADZONE PRZEZ KSIĘŻY Z TOWARZYSTWA
CHRYSZTUSOWEGO DLA POLONII.

www.tchr.us

*"Bracia, radujcie się, dążcie do doskonałości, pokrzepiajcie się na
duchu, bądźcie jednomyślni, pokój zachowujcie a Bóg miłości i
pokoju będzie z Wami".*
2 Kor 13,11

*"Jezus rzekł: Zaprawdę, zaprawdę powiadam wam: Jeżeli nie
będziecie jedli Ciała Syna Człowieczego ani pili Krwi Jego, nie
będziecie mieli życia w sobie. Kto spożywa moje Ciało i pije Moją
Krew, ma życie wieczne, a ja go wskrzeszę w dniu ostatecznym."*
J 6, 53-54



POLSKA MISJA KATOLICKA MATKI BOSKIEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ



MIAMI

Kościół Świętego Józefa,
8670 Byron Ave. Miami



26-LECIE POŚWIĘCENIA
KOŚCIOŁA

POMPANO BEACH

Our Lady of Czestochowa Mission
2400 NE 12th St., Pompano Beach,
FL 33062.



LANTANA

Kościół Ducha Świętego,
1000 Lantana Rd. Lantana, FL

Drodzy Parafianie

Przyjaciele i Goście naszej parafii

Doczekaliśmy się! Otrzymaliśmy Ducha Świętego. Zesłał nam Bóg Swego Ducha, Ducha Pocieszyciela, który zostanie z nami na zawsze. **Ducha mądrości, rozumu, rady męstwa, umiejętności, pobożności i bojaźni Bożej. Te Dary czynia nas zdolnymi do dawania świadectwa, bycia świadkiem Jezusa Chrystusa.** Oczywiście powiecie, że nic nadzwyczajnego się nie wydarzyło w zeszła niedzielę, że chyba mnie, nas to nie dotyczy. Oczywiście, że dotyczy i to już od dawna. Już w sakramencie chrztu świętego zostaliśmy zanurzeni w Chrystusowym życiu, w Jego śmierci i zmartwychwstaniu. Należymy do Chrystusa, który zbawił nas i obdarował życiem wiecznym. Co w takim razie dalej czynić, jak żyć? Święty Paweł dziś nas zachęca: Radujcie się, dążcie do doskonałości, pokrzepiajcie się na duchu, bądźcie jednomyślni, pokój zachowujcie a Bóg miłości i pokoju będzie z Wami. Dążyć do doskonałości to zadanie, które powinno znaleźć realizację w życiu każdego z nas. Z Bożą łaską żyć na wzór Chrystusa Pana. Nie bądźmy byle jacy, nie bądźmy słabeuszami, nie bądźmy takimi którzy rozkładają ręce i mówią że to niemożliwe. **Z łaską Bożą wszystko jest możliwe.** Bądźcie jednomyślni i zachowujcie pokój - możemy wspólnie budować, możemy czynić piękne rzeczy, ale tylko wówczas gdy będziemy razem, jednego serca, jednego ducha. Tylko kiedy Polacy byli Razem potrafili czynić piękne rzeczy, tylko wówczas gdy idziemy w te sama stronę możemy osiągnąć wiele, możemy znieść przeciwności, z łaską Bożą pokonać zło i osiągnąć zbawienie. **Za tydzień Uroczystość Bożego Ciała! Każde Polskie Serce zapraszam na ta wspólna wędrowkę za Jezusem Chrystusem. Bądźmy Razem, jak zawsze przy Jezusie naszym Zbawicielu, a z pewnością On nas poprowadzi tam gdzie jest wieczne szczęście.**

Do zobaczenia w drodze.

KS. HUBERT ZASADA – CHRYSZTUSOWIEC



KOŚCIÓŁ - WSPÓLNOTA PARAFIALNA

Należymy do niej poprzez oficjalne zapisanie się oraz okazywaną odpowiedzialność za jej duchowe i materialne dobro.

- Jeśli ktoś jeszcze nie zapisał się do parafii, prosimy zrobić to jak najszybciej. Specjalne formularze są z tyłu kościoła.
- W razie zmiany adresów lub telefonów, prosimy o podanie nowych.
- Umacniamy i pogłębiajmy naszą jedność poprzez gorliwy udział w niedzielnej i codziennej Eucharystii, nabożeństwach, rekolekcjach i wszelkich uroczystościach.
- Włączajmy się we wszelkie prace i posługi, dla wspólnego dobra i okazania życzliwości i miłości innym.
- Jurysdykcja proboszcza (śluby, chrzty, bierzmowanie, pogrzeby a także listy rekomendacyjne) obejmuje tylko osoby, przynajmniej od 4 miesięcy należące do parafii.

RADA DUSZPASTERSKA

MARIAN JOCHIM (954) 675-7361

TADEUSZ JANKOWSKI (954) 817-5769

RADA FINANSOWA

KRZYSZTOF TOMASZEWSKI

(954) 295-7355

SEKRETARKA

TERESA KOŁOCZEK: (954) 776-1088

SOBOTNIA POLSKA SZKOŁA, MAGDALENA LECHMAN

TEL: 954-513-9314

EMAIL: POLSKASZKOLA.POMPANO@OUTLOOK.COM

WWW.POLISHCHURCH.COM/POLSKA_SZKOLA

BIBLIOTEKA

WIESŁAWA KOTARSKA

(954) 551-6561



KALENDARZ LITURGICZNY

Niedziela, 4 czerwca

Uroczystość Najświętszej Trójcy

Poniedziałek, 5 czerwca

Wspomnienie św. Bonifacego, biskupa i męczennika.

Niedziela, 11 czerwca

Uroczystość Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa.

Wtorek, 13 czerwca

Wspomnienie św. Antoniego z Padwy, prezbitera i Doktora Kościoła.

Środa, 14 czerwca

Wspomnienie bł. Michała Kozala, biskupa i męczennika.

Piątek, 16 czerwca

Uroczystość Najświętszego Serca Pana Jezusa.

Sobota, 17 czerwca

Wspomnienie Niepokalanego Serca Najświętszej Maryi Panny.

Niedziela, 18 czerwca

XI Niedziela Zwykła.

POMPANO BEACH



MSZE ŚW.

Niedziela

9:00am, 11:00am, 6pm.

Dni powszednie

7:00pm: poniedziałek i piątek

8:00am: wtorek-czwartek, sobota

POLSKA MISJA KATOLICKA MATKI BOSKIEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ
2400 NE 12TH ST., POMPANO BEACH,
FL 33062

TEL: (954) 545-3861

FAX: (954) 532-1436

WEBSITE: WWW.POLISHCHURCH.COM

EMAIL: POLISHCHURCH@BELLSOUTH.NET

PROBOSZCZ: REV. HUBERT ZASADA, SChr

INTENCJE MSZALNE

Niedziela Trójcy Przenajświętszej, 4 czerwca

9.00 AM W intencji Jakuba z okazji I urodzin z prośbą o Boże łaski i opiekę Matki Bożej

11.00 AM + Leszek Onychir z okazji imienin z prośbą o dar życia wiecznego.

6 PM W intencji mamy Wiesławy z okazji 60 urodzin z prośbą o Boże łaski i opiekę Pani Jasnogórskiej

Poniedziałek, 5 czerwca

7.00 PM W intencji Jana Kuchnika z okazji urodzin z prośbą o potrzebne łaski

Wtorek, 6 czerwca

8.00 AM W intencji Janka Liskowicza z okazji urodzin z prośbą o Bożą opiekę

Środa, 7 czerwca

8.00 AM W intencji Mariana z prośbą o dar uzdrowienia i dobrej spowiedzi

Czwartek, 8 czerwca

8.00 AM W intencji Kochanej Mamy - Reginy Kucia z prośbą o radość wieczną

Piątek, 9 czerwca

7.00 PM + Jadwiga Siwik

Sobota, 10 czerwca

8.00 AM + Leszek Jacholkowski

Niedziela - Uroczystość Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa - 11 czerwca

9.00 AM W intencji Reni z okazji urodzin z prośbą o Boże Bł. i opiekę Matki Najświętszej

11.00 AM ++ Jadwiga, Zygmunt, Wiesław Kropiewniccy

6.00 PM W intencji Rodzin Klich i Jachna w podziękowaniu za otrzymane łaski oraz z okazji urodzin Dominiki prosząc o Boże bł. I opiekę Matki Bożej na kolejne lata życia.

Poniedziałek, 12 czerwca

7.00 PM W intencji Ojców żywych i umarłych.

Wtorek, 13 czerwca

8.00 AM O Boże błogosławieństwo dla Dzejsa i Dzejdena oraz opiekę Matki Bożej

Środa, 14 czerwca

8.00 AM W intencji Janka z okazji urodzin i imienin z prośbą o Boże łaski i opiekę Matki Bożej.

Czwartek, 15 czerwca

8.00 AM W intencji Ojców żywych i umarłych

Piątek, 16 czerwca Uroczystość Najświętszego Serca Pana Jezusa

7.00 PM W intencji Katarzyny i Zbyszka oraz rodziców z prośbą o potrzebne łaski.

Sobota, 17 Czerwca

8.00 AM W intencji Ojców żywych i umarłych.

XI Niedziela zwykła, 18 czerwca

9.00 AM W intencji Natalii z okazji urodzin z prośbą o dary Ducha Świętego, Boże łaski potrzebne na drodze życia oraz opiekę Pani Jasnogórskiej

11.00 AM + Józef Sobolewski - int.od corki z rodzina

6.00 PM W intencji Marty z okazji 40 urodzin z prośbą o Boże łaski i opiekę Pani Jasnogórskiej

PŁONĄCA ŚWIECA PRZED NAJŚWIĘTSZYM SAKRAMENTEM



W najbliższym czasie świeca będzie płonęła w następujących intencjach :

Niedziela, 4 czerwca 2023: W intencji zmarłych: Natalii i Zbigniewa Kysiak

Niedziela, 11 czerwca 2023: W intencji Renaty z prośbą o potrzebne Boże dary i opiekę Pani Jasnogórskiej

Niedziela, 18 czerwca 2023: W intencji Natalii z okazji 23 urodzin z prośbą o dary Ducha Świętego, Boże łaski i opiekę Matki Bożej na drogach życia.

MIAMI



MSZE ŚW.

Niedziela

3:30pm

KOŚCIÓŁ ŚWIĘTEGO

JÓZEFA,

8670 BYRON AVE. MIAMI

INTENCJE MSZALNE

Niedziela Trójcy Przenajświętszej 4 czerwca

3.30 PM + Stefan Kuskowski - int.od córki

Niedziela - Uroczystość Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa - 11 czerwca

3.30 PM +Jan Mierzynski

XI Niedziela Zwykła 18 czerwca

3.30 PM W intencji Ojców żywych i umarłych

LANTANA



MSZE ŚW.

Sobota

7:00pm

KOŚCIÓŁ DUCHA ŚWIĘTEGO,

1000 LANTANA RD.

LANTANA, FL

INTENCJE MSZALNE

Sobota, 3 czerwca

7.00 PM +Jozef Sadej - int.od żony z Rodzina

Sobota, 10 czerwca

7.00 PM Dziekczynna za otrzymana prace oraz w intencji Michała, Magdy i Kai z prośbą o Boże dary i opiekę Pani Jasnogórskiej

Sobota, 17 czerwca

7.00 PM ++ Helena i Bogdan Grodzicy w 26 rocz.śm.



KOLEKTA

Pompano Beach

21 Maja - Taca: \$2172; II taca: \$208, Świece: \$229,

Ogłoszenie: \$20; Specjalne donacje: \$900

28 Maja - Taca: \$1478; Świece: \$214; Specjalne

donacje: \$200;

Lantana

20 maja - Taca: \$206

27 maja - Taca: \$229

Miami

21 maja- Taca: \$99

28 maja - Taca: \$151

Bóg zapłać za wszelkie ofiary, przypominamy że suma podawana w biuletynie jest sumą pozostających pieniędzy w parafii po opłaceniu już wydatków. Lantana \$200 wynajem kościoła, Miami \$100 każdego tygodnia.



KAWIARENKA

21 maja: \$663

28 maja: \$479

Dziękujemy wszystkim, którzy przygotowywali i posługiwali w sprzedaży kawy i ciasta. Dziękuję z całego serca tym wszystkim, którzy przez tę usługę pieczenia ciasta i posługiwanie w kawiarence budują naszą parafię.

Zgłoszenia dyżurów proszę kierować na telefon parafialny - (954) 545-3861.



LEKTORZY

Niedziela, 4 czerwca

9.00 AM Dorota i Jerzy Bogdziewicz

11.00 AM Iza Siwik i Maja Kotarska

Niedziela, 11 czerwca

9.00 AM Natalia Tomaszewska, Amelia Tomaszewska

11.00 AM Anna i Sebastian Kotarscy



PIEŚNI MSZALNE

Niedziela, 4 czerwca

Wejście: Pieśń nr. 223

Ofiarowanie: Pieśń nr. 314

Komunia: Pieśń nr.135

Dziękczynienie: Pieśń nr. 170

Wyjście: Pieśń nr. 202

Niedziela, 11 czerwca

Wejście: Pieśń nr. 140

Ofiarowanie: Pieśń nr. 139

Komunia: Pieśń nr. 152

Dziękczynienie: Pieśń nr. 149

Wyjście: Pieśń nr. 157

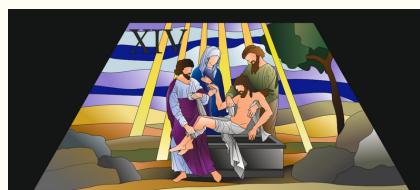
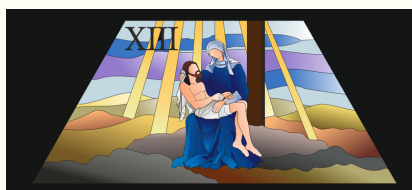
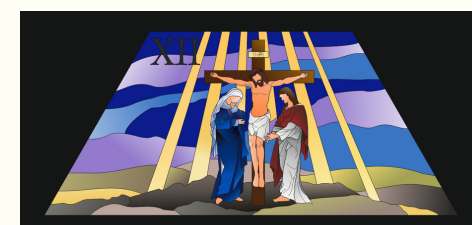
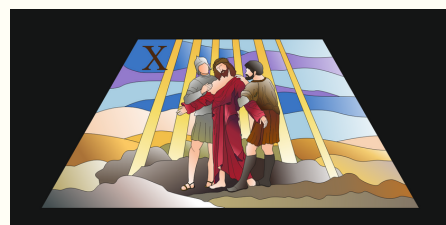
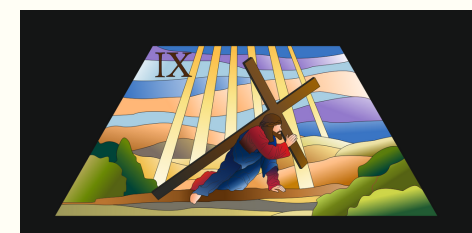
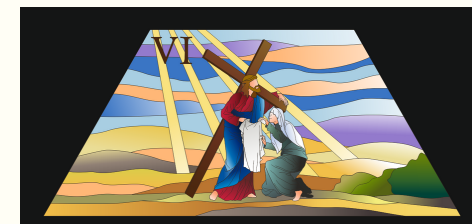
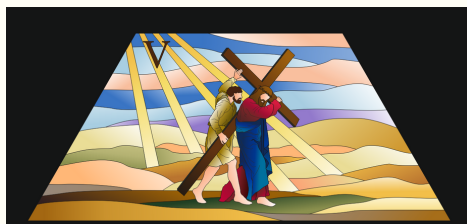
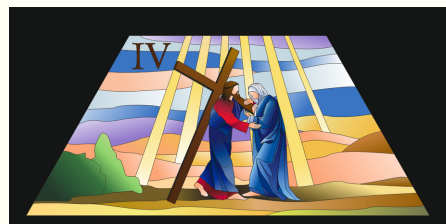
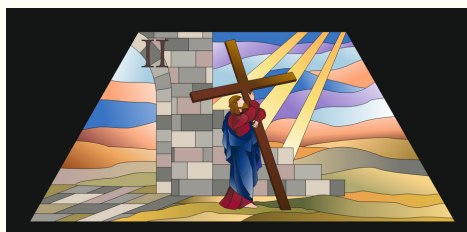
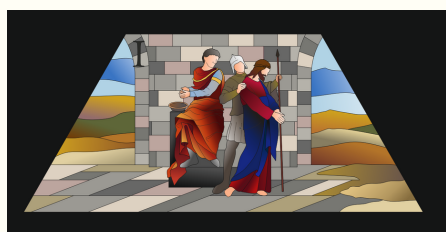
ROCZNICA ŚWIĘCEŃ KAPŁAŃSKICH

Wszystkim z serca dziękuję za pamięć w rocznice moich Święceń Kapłańskich, dziękuję za wszelką życzliwość, pamięć, dobre słowo, przede wszystkim za każdy szept modlitwy. Dzięki Wam lepiej mogę wypełniać swoje powołanie. Obiecuję modlitwę przed Bogiem w Waszych intencjach.



NOWA DROGA KRZYŻOWA W NASZYM KOŚCIELE

Kochani Parafianie i Przyjaciele naszej Polskiej Misji. Chcemy czynić naszą świątynię piękniejsza, chcemy by było to miejsce modlitwy, gdzie nasze serca będą bliżej Boga. Wierzę mocno, że Nowe Stacje Drogi Krzyżowej pomogą nam także bardziej rozumieć i być bliżej Jezusa, który za nas i dla nas podejmuje mękę i umiera na krzyżu. Wszystkich którzy chcieliby wspomóc ten nasz projekt proszę o kontakt.





SAKRAMENTY

Chrzest św.

Zgłoszenia do chrztu św. i nauki po bezpośrednim kontakcie z ks. Proboszczem.

I Komunia św.

Katechezy prowadzone o 12 PM w każdą niedzielę.

Bierzmowanie

Przygotowanie prowadzone w ramach sobotnich zajęć w polskiej szkole oraz o 12.45 PM w każdą niedzielę.

Sakrament Matężństwa

Prosimy o kontakt z ks. Proboszczem.

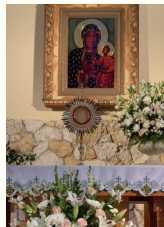
Okazja do spowiedzi

Codziennie 30 minut przed Mszą św.

W każdy piątek od godziny 6-7PM.



NABOŻEŃSTWA



W poniedziałki wieczorem nabożeństwo do Matki Boskiej Częstochowskiej po Mszy Św. o godz 7pm.

W każdą środę Nabożeństwo do Św. Józefa po Mszy Św. o godzinie 8am.

W piątki nabożeństwo do Serca Pana Jezusa o godz 6:45 przed mszą.

W soboty po Mszy Św. o godzinie 8am nabożeństwo za wstawiennictwem św. Jana Pawła II.

Adoracja Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdą niedzielę o **8.30 i 10.30** i w każdy **piątek o 6.00-7.00 PM**. Wszystkich serdecznie zapraszamy na święty czas z Bogiem.

Zapraszamy na **nabożeństwa majowe**, które będą odprawiane w naszym kościele **każdego dnia po Mszy świętej od poniedziałku do piątku**.

KOŁO ŻYWEGO RÓŻAŃCA: KRYSZYNA OSYPKA, TEL: 305-785-8934.

ŚW. JÓZEFIE - MÓDL SIĘ ZA NAMI



Boże, który w niewystowionej opatrności raczyłeś wybrać świętego Józefa na Oblubieńca Najświętszej Rodzicielki Swojej: spraw prosimy, abyśmy zasłużyli na Jego orędownictwo w niebie, gdy jako opiekuna czcimy go na ziemi.

Który żyjesz i królujesz na wieki wieków.



OGŁOSZENIA POLONIJNE

- Oferta: Pani szuka pracy z zamieszkaniem tel:954-696-4582
- Oferta: Mieszkanie do wynajęcia (Townhouse) 3 sypialnie i 2.5 łazienki w Coconut Creek. Cena do uzgodnienia Tel:561-701-7609
- Oferta: Piękne, wyremontowane efficiency do wynajęcia w Davie. Osobne wejście, osobna kuchnia, prywatna łazienka i pokój. Cena \$1699 tel: 954-470-3895 (1x)
- Oferta: Flooring & Paint Services in Broward, Palm Beach & Miami Beach Free Estimates. Tel: 954-470-3895 (2x)
- Oferta: Jednosypialniowe mieszkanie w Pompano Beach z panoramicznym widokiem na pole golfowe, zadbane budynki- nowy dach. Bezpłatny golf dla właścicieli. Aktywna społeczność +55. Dwa kluby, dwa baseny. Wspólny autobus dla mieszkańców osiedla. Blisko plaży, centrum handlowe, polski kościół i drogi 95. Opłaty miesięczne. Leisureville . \$233 Kontakt : Eileen tel. 954-448-0268
- Oferta: Poszukuję pracownika przy serwisowaniu basenów (pół etatu lub cały etat) tel: 561-990-6006 (8x)
- Oferta: Wynajmę od kwietnia w Boynton Beach, sypialnię z łazienką bądź całe mieszkanie w pełni umeblowanie, 2/2 tel: Małgorzata 224-421-9955
- Jesteś zbyt zajęty pracą lub innymi obowiązkami by zadbać o czystość swojego domu my zajmujemy się tym profesjonalnie i z przyjemnością. Możliwość sprzątnięcia Twojego biznesu, biura etc. Natalia i Magda tel.954-774-6506
- Poszukuje pracy przy starszej osobie z bardzo dobrym doświadczeniem oraz posiadam caregiver, HHA certificate, CPR Alzheimer's tel 562-506-8893 Krystyna
- Pokój do wynajęcia w W.Palm Beach na krótki bądź długi okres. Proszę o SMS na numer 561-315-9948
- Poszukuje opiekunki dla dziecka w West Palm Beach. Telefon: 561-386-2828 Jolanta
- Oferta: Polska Firma w Pompano Beach poszukuje pracownika do obróbki metalu stainless steel i aluminium (cięcie, polerowanie, szlifowanie, obróbka na maszynach, Spawanie TIG, MIG. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt tel. 954-532-6697 Rafał lub e-mail cmt@cmtmarine.com
- Wynajme 1 sypialniowe mieszkanie od zaraz na 6 miesięcy lub dłużej w dobrej kondycji w Lake Worth. Zainteresowanych proszę o kontakt: 561-480-9869

KD'S AUTO SALES
954-600-6060
 345 E. COPANS ROAD
 POMPANO BEACH, FL 33064
 KDsaautosales@gmail.com
WEEKLY SPECIALS
 DZWON PO POLSKU
TONY - 954-696-4582

FRYZJERKA GOSIA
 Boca Raton, FL
 17 lat w zawodzie
 kolory, pasemka, baloyage, ombre
 strzyżenia damskie, meskie, dzieci
 zabiegi keratynowe, hair extensions
 Specjalizacja/skills
 847-909-1102

POLISH AMERICAN CONGRESS OF FLORIDA
 JERZY A. BOGDZIEWICZ
 PRESIDENT
 WWW.FLPAC.ORG
 2400 NE 12th St
 Pompano Bch, FL 33062
 Tel: (561) 729-8307
 JerzyB@outlook.com

EUROPOL CORP
Construction & Cleaning Commercial - Residential
 Wykonujemy kompleksowe usługi w zakresie remontów mieszkań, domów i biur.
 Profesjonalny serwis sprzątający.
954-656-7621 - Damian • 954-398-4756 - Anna
 Email: europolcorporation@gmail.com

The Polish-American Club of Fort Lauderdale, Inc.
POLONEZ
 935 Rock Island Rd
 North Lauderdale, FL 33068
 (954) 726-2473
 www.PolishClubPolonez.com

CATHOLIC CEMETERIES OF THE ARCHDIOCESE OF MIAMI
 Broward
Our Lady Queen of Heaven
 1500 South State Road 7
 N. Lauderdale, FL 33068
 Tel: (954) 972-1234
 Miami-Dade
Our Lady of Mercy
 11411 NW 25th Street
 Doral, FL 33172
 Tel: (305) 592-0521

DJ IREK Roszkowski
 muzyczna oprawa imprez
561 749 0000

John Paul II FOUNDATION
 KOŁO SYMPATYKÓW FUNDACJI JANA PAWŁA II NA FLORYDZIE.
 Zaprasza wszystkich chętnych.
 Prezes: Ania Navas (305) 305 1732
 floridajohnpaul2@yahoo.com
www.fjp2.com

American Polish Club SOBIESKI
 4725 Lake Worth Rd. Greenacres, FL 33463
561-967-1116
 www.AmericanPolishClub.com
 www.Facebook.com/AmericanPolishClub
 email: apcsobieski@gmail.com

Julia Amsterdam
REALTOR®
 Cell: (860) 212-5129
 Fluent in English and Polish
 Coldwell Banker Residential Real Estate - Delray Beach
 185 E Atlantic Ave Delray Beach, FL 33483
 Email: julia.amsterdam@floridamoves.com
 Website: juliaamsterdamsouthfloridahome.com

Margaret Turner
 Realtor
 754.423.4412
 miamirealtormturner@gmail.com
 MargaretTurnerRealtor.com
 ENGLISH - POLISH - RUSSIAN
 Serving Miami metro since 2005
 LOKATION

Parlo Italiano **Mówię po Polsku**
 Cell. 561.788.9100
Dagmara Ragone
 Licensed Insurance Agent ~ Medicare Consultant
 Health ~ Medicare ~ Life Insurance Smart Cremation
 COMPASS HEALTH
 378 N Congress Ave, Suite 104
 Boynton Beach, FL 33426
 DagmaraiRagone@icloud.com
 Florida Blue

EQ FURNITURE
 MODERN FORT LAUDERDALE
PIERWSZY POLSKI SALON MEBLOWY
 Oferujemy największy wybór mebli z funkcją spania
 Scan QR to get your gift with your first purchase.
phone: 754-364-4004
 1402 W McNab Rd, Fort Lauderdale 33309.
 We offer delivery with installation.
 www.eqmodernfurniture.com
 www.eqmodern.com
 Scan QR for directions and operating hours

Christina V. Paradowski, Esq.
 christina@mosaic.law / 954.820.7700
 Adwokat Imigracyjny / Immigration Attorney
 Usługi: Aplikacje o różnego rodzaju wizy (np. turystyczne, studenckie, itp.)
 Aplikacje o "zieloną kartę"
 Obywatelstwo / Naturalizacja
 Obrona przed deportacją
 Services: Various visa applications (ex. tourist, student, etc.)
 "Green Card" applications
 Citizenship / Naturalization
 Deportation defense
mosaic law, p.a.
 3301 North University Drive, Suite 100
 Coral Springs, Florida 33065
 www.mosaic.law

CZ Rheumatology
 American Arthritist and Rheumatology Associates AARA
 Polsko mówiący lekarz reumatolog pomoże Ci w Twoich problemach
 Dr. Conrad Ziembinski, DO
 Marissa Prezzemolo, APRN, FNP-BC
 Phone: 954-341-5034
 9750, NW 33rd Street Suite 116
 Coral Springs, FL 33065
 Fax: 954-341-9190
 czrheum@outlook.com

Transport USA-Bremerhaven-Gdynia
AUTA od \$699 MOTORY od \$299
Kontenery - Mienie Przesiedleńcze
ATLANTIC & EXPRESS SHIPPING INC.
 3601 NW 60th St., Miami, FL. 33142
Jarek 954-980-8945
 e-mail: PRLcafe@aol.com
ODBIÓR Z DOMU KLIENTA LUB Z AUKCJI W KAŻDYM STANIE USA

KINGA E. ROGOWSKA, D.D.S.
 KINGA E. ROGOWSKA, D.D.S.
 FAMIŁIA, COSMETIC DENTISTRY
 Emerald Village Plaza
 3872 Sheridan Street
 Hollywood, FL 33021
 Phone: (954) 961-4300
 Fax: (954) 986-8528
 www.hollywooddentists.com

BOŻENA PAWELEK, DPM PA
 Leczenie zachowawcze i chirurgia schorzeń stopy i stawu skokowego
Tel: 305-752-5592
 14221 SW 120 Street
 Suite 129
 Miami, FL 33186

Katherine Zdarzyl, M.S
 Event Planner
 katherinezdarzyl@outlook.com
 954-405-0850

Barbara Falowski
Funeral & Cremation Services, Inc.
 Proudly Serving Our Community Since 1998
 Independently Owned and Operated
 "A Name You Can Trust"
954-462-4262
 300 SW 6th Street
 Fort Lauderdale, Florida 33315
 www.barbarafalowski.com

JEST MIEJSCA NA TWOJĄ REKLAMĘ

www.myhouseflorida.net



Roman Tryndus PA
Realtor®
Tel: (754) 235-0378
houseroman@yahoo.com



Mail: 3907 N. Federal Hwy # 140
Pompano Beach, FL 33064

Speaks: Polish, Russian, Czech

Coral Shores REALTY

8320 W Sunrise Blvd
Plantation, FL 33322

Ewa Baron P.A.
Broker Associate

Cell: (954) 614-6602

Office: (954) 588-9698

Fax: (954) 344-9688

E-mail: avabaronna@yahoo.com



Lady Blanka A Rosenstiel
Honorary Consul of the Republic of Poland
Honorary Consulate of the Republic of Poland
Phone: 305-866-0077 • Fax: 305-865-5150
e-mail: polconsluln@yahoo.com

Founder and President

The American Institute of Polish Culture, Inc.
Phone: 305-864-2349 • Fax: 305-865-5150
e-mail: info@ampolnstitute.org • www.ampolnstitute.org

Chopin Foundation of the United States, Inc.
Phone: 305-868-0624 • Fax: 305-865-5150
e-mail: info@chopin.org • www.chopin.org
1440 79th Street Causeway, Suite 117 Miami, FL 33141

GABINET DENTYSTYCZNY

www.DentystyciNaFlorydzie.com
441dentalcenter@gmail.com



Dr. Renata Cymer, D.D.S.
Dr. Wojciech Cymer, D.D.S.

• Kosmetyka dentystyczna • Korony, mostki, protezy
• Wybielanie zębów • Usuwanie zębów
• Implanty • mądrości

8752 Sunset Dr. 18921 NW 2 Ave #A
Miami, FL 33173 Miami, FL 33169
305-274-7725 305-652-7334



Krakus Deli

7306 Southgate Blvd
N. Lauderdale, FL 33068

(954) 722-8006

Open: Mon-Sat 10am - 6pm
Sunday: Closed



Euro DELI

1879 W. Hillsboro Blvd.
Deerfield Beach, FL 33442
Tel/Fax: 954.425.0200

Open: Tue-Fri: 10:00am-5:30pm
Sat: 10:00am-4:00pm
Sun: 10:30am-3:00pm
Monday: Closed

BIURO PORAD I USŁUG

TEL (561)585-7130 FAX (561)828-9276
gkoverdan@gmail.com

JERZY KOWERDAN
TŁUMACZ SĄDOWY - NOTARIUSZ
WSPÓLPRACA Z BIUREM ADWOKACKIM

- PELNY SERWIS IMIGRACYJNY (POBYT STAŁY, PRZEDŁUZENIA, WIZY PRACOWNICZE, ZAPROSZENIA, SPONSOROWANIE, DEPORTACJE, ITP.)
- SPRAWY SĄDOWE (ROZWODY, POZYW, JAZDA W STANIE NIETRZEŻYWYM, SPRAWY KRYMINALNE, CYWILNE, PRZESTĘPSTWA, ITP.)
- SPRAWY PRAWNE W POLSCE (WSPÓLPRACA Z KANCELARIĄ PRAWNĄ W POLSCE)
- POMOC W SPRAWACH URZĘDOWYCH (BIURA BEZROBOCIA, SOCIAL SECURITY, ADWOKACI)
- KONSULTACJE - DARMO (TELEFONICZNE ZE MNĄ I OSOBIŚCIE Z ADWOKATEM)
- SPORZĄDZANIE DOKUMENTÓW (UPOWAŻNIENIA, INTERCYZY, KONTRAKTY, CV, TESTAMENTY, ZMIANA TYTUŁU WŁASNOŚCI, ITP.)
- USŁUGI NOTARIALNE (UDZIELANIE ŚLUBÓW, POŚWIADCZENIE Z „APOSTILLE”)
- TŁUMACZENIA DOKUMENTÓW (POŚWIADCZENIA I NOTARYZOWANE)
- ROZLICZANIE PODATKÓW (INCOME TAX)

PATRYCJA MAGRYS REALTOR®
954-670-7794
paty.myrealtor@gmail.com
BALISTRERI
1350 N. Federal Hwy., Pompano Beach, Florida 33062
KUPNO, SPRZEDAŻ, WYNAJEM NIERUCHOMOŚCI.

TOMASZ A. GRABCZAK, D.D.S.
Family and Cosmetic Dentistry
GABINET DENTYSTYCZNY
7861 Pines Boulevard
Pembroke Pines, FL 33024
Telephone: (954) 967-8280

Taste of Europe Delicatessen
Tel: 561-383-2368
Fax: 561-383-2931
5707 S. Dixie Hwy., Unite E
West Palm Beach, FL 33405
Open: Mon-Fri: 10am - 6:30pm
Saturday: 10am - 5pm

KON & ASSOCIATES, L.L.C.
Malgorzata J. Kon
Attorney at Law
2131 Hollywood Blvd.
Suite 507A
Hollywood, Florida 33020
Cell: 954-536-8984
Tel: 954-925-4102
Fax: 954-925-4104
E-mail: mkonlaw@aol.com

Monika Wojnakowska
Real Estate Consultant
Direct: 954-280-9995
Mobile: 954-629-6130
monikaw@lauriereader.com
LAURIE FINKELSTEIN
REAL ESTATE READER

Dr. Med. Janusz Styperek FACP, FACC
Specjalista chorób wewnętrznych,
chorób serca i intensywnej terapii szpitalnej
561-732-1586 (j. angielski)
561-734-7599 (j. polski)
2314 South Seacrest Blvd
Boynton Beach, FL 33435

Old World POLISH DELI
Polish Gourmet Delicatessen
Homemade Pierogi, Bigos, Gołąbki, Kielbasa, Kaszanka, Gulasz
OPEN 7 DAYS A WEEK
Phone: 954.366.1858
1390 S. Federal Hwy
Pompano Beach, FL 33062

Polski Prawnik i Realtor
• Wypadki samochodowe i obrażenia ciała / Car Accidents / Personal Injury
• Zakup, sprzedaż, wynajem nieruchomości / Real Estate Transactions
• Obrona Prawna Foreclosure / Foreclosure Defense
• Naprawa Kredytu / Bad Credit Repair
• Sprawy Imigracyjne / Immigration
MATTHEW M. SLOWIK, P.A.
Tel: 954.913.1163
11555 Heron Bay Blvd., Suite 200
Coral Springs, FL 33076
mslowik@slowiklaw.com • www.slowiklaw.com

Małgorzata & Krzysztof Wojtowicz REALTORS
(561) 523-0360 - Małgorzata
(561) 704-0934 - Krzysztof
Realtyfla@gmail.com
The Keyes Company
13920 Wellington Trace, Suite 200
Wellington, FL 33414
www.MargaretWojtowicz.Keyes.com

Gabinet Lekarski
Dr. Benham Birgani D.O., P.A.
Specjalizacja w medycynie rodzinnej
EKG
Badania okresowe
4602 N. Federal Hwy
Fort Lauderdale, FL 33308
Mówimy po polsku
Ph 954 491-4888
prosić Renatę lub Dorotę
od poniedziałku do piątku
9:00am-12:30pm
1:30pm-5:00pm

ANNA & MIKE, INC.
POLSKA AGENCJA USŁUG I PORAD
• Przekazy pieniężne w ciągu 24 godzin
• Wysyłka paczek drogą morską i lotniczą z możliwością odbioru z domu
• Usługi notarialne: tłumaczenia, upoważnienia, testamenty, pełnomocnictwa
• Sporządzanie umów, dokumentów z poświadczaniem notarialnym "APOSTILLE"
• Udzielanie ślubów
Tel: 954-943-9099 • annalobopl@aol.com
www.annamikeagency.com

PARADISE PROPERTIES of Florida, Inc.
BARBARA PLUTA
REALTOR/Short Sale Specialist
Cell: 561-358-1773
Email: barbara.pluta19@gmail.com
www.barbarapluta.net
5913 S Dixie Hwy #E
West Palm Beach FL 33405
FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS

MEDYCINA ESTETYCZNA
www.medicynaestetycznafl.com
Dr. Renata Cymer, D.D.S.
• Wyglądanie zmarszczek twarzy (Botox)
• Wypełnianie zmarszczek twarzy (Juvederm)
• Powiększanie i odmładzanie ust
8752 Sunset Dr. 18921 NW 2 Ave #A
Miami, FL 33173 Miami, FL 33169
305-274-7725 305-652-7334

Dr. Conrad Winiarski
Lekarz Chiropraktyk
Bóle karku, pleców i głowy
Blokady i ograniczenia ruchowe
Nastawianie kręgow, masaże
Wypadki drogowe
954-933-3839
Mówimy po polsku
www.LighthouseChiropractor.com
3102 N. Federal Hwy, Lighthouse Point, FL 33064

SUNSHINE AUTO CENTER
Service / Naprawy / Kolizje / Lakierka
Sprzedaż Samochodów
484 S Dixie Hwy
Pompano Beach, FL 33067
Tel: 954-785-4848
Mówimy Po Polsku
www.sunshineautocenter.com

CENTURY 21 Hansen Realty
SZUKASZ AGENTA NIERUCHOMOŚCI?
ZADZWOŃ DO MNIE!
Z przyjemnością pomogę i pokieruję Ciebie w sprzedaży lub zakupie twojego nowego domu.
Ewa Kucia LLC
Realtor
347-882-1388
ewa.kucia.re@gmail.com
www.ewakucia21.com

Surf Side Motel -Resort
100 stóp do plaży
www.surfside-resort.com
954-785-9713
Aneta i Andrzej Mandziak zapraszają
710 S Ocean Blvd, Pompano Beach, FL 33062

Rodzina Poprawskich zaprasza do
HORIZON BY-THE-SEA INN
4229 N. Ocean Dr. (A1A)
Lauderdale-By-The-Sea, FL 33308
HorizonByTheSea.com
Phone: (954) 776-1391

Allied™
Roofing & Sheet Metal
www.AlliedRoofingFL.com
#roofingperfected
Zniżki dla Parafian! Akceptujemy Spłaty na Raty!
• nowe dachy
• naprawa, serwis
• dachowka, metal
• shingle, płaskie
(954)485 5922
• Certyfikowana firma dekarska
• Gwarancja na nowe systemy dachowe
2801 NW 55 Ct Bldg 1W
Ft. Lauderdale, FL 33309
Licensed & Insured. CCCT32516 CCG 1507049